

# Actualizaciones del Distrito 16 de diciembre. 2022



De la Ofiicina del Superintendente Michael Kellison 3150 Education Drive Santa Rosa, CA 95407 (707) 542-5197 www.busd.org

#### Misión:

Inspirar al aprendizaje



Atraer y (valorando y cuidando) a nuestras familias, estudiantes y personal para empoderar a nuestra comunidad.

Estimadas Familias y Personal de Bellevue Union School District,

Con el Descanso de Invierno y la temporada de los días festivos rápidamente acercándose, me encuentro haciéndome la pregunta, ¿dónde se ha ido el tiempo? Se siente como que estábamos apenas hablando del inicio del año escolar y ahora nos estamos acercando al fin de diciembre y el empiezo de un año calendario nuevo. Con nuestros estudiantes aprendiendo, desarrollando, y realizando cada día singular, me acuerdo de lo afortunado que soy de trabajar en el negocio de educar y apoyar a los niños.

A principios del mes tuvimos nuestra primera sesión de participación de la comunidad con el personal de distrito titulada, "Haciendo Planes para Nuestro Futuro: Bellevue 2025 y más Allá". En el año nuevo voy a visitar los recintos escolares y pedir la contribución de nuestros padres y estudiantes. Voy a enfocarme en tres temas principales: Programas para Estudiantes, Necesidades de las Instalaciones, y Asociación Comunitaria. Entre cada de estas categorías, voy a pedirle a la gente compartir sus pensamientos y generar ideas en un esfuerzo de mejorar la experiencia para todos los miembros de nuestra comunidad de aprendizaje.

Los botiquines de la prueba del COVID se han distribuido a todos los estudiantes y pedimos que Uds. prueben a su niño antes de que regrese a la escuela el 4 de enero. Si su niño prueba positivo, favor de mantenerlo en casa hasta que ya no produzca un resultado positivo de la prueba. Agradecemos su compromiso de mantener a nuestros estudiantes y personal saludables y seguros.

Inscripción para el año escolar 2023-24 empieza el 9 de enero. Vamos a mandar a casa tarjetas postales durante el Descanso de Invierno avisando a todos los residentes viviendo en los recintos de Bellevue Union School District que la inscripción para el año escolar venidero va a empezar a principios de enero. Todas las oficinas de las escuelas se preparan para dar la bienvenida a las familias nuevas a nuestro distrito y las directoras de las escuelas están en el proceso de programar visitas de sus recintos durante el año nuevo. Nuestras directoras están muy orgullosas de sus escuelas, y apenas pueden esperar compartir sus entusiasmo para nuestras escuelas con un grupo nuevo de familias y estudiantes. Si conoce alguien que tenga interés en inscribirse en el Bellevue Union School District, déjales saber que ellos pueden visitar cualquiera de nuestras cuatro oficinas de la escuela para empezar el proceso de inscripción.

En fin, me gustaría desearles a Uds. y sus familias una temporada alegre de los días festivos y un

Descanso de Invierno relajante. Agradecemos su apoyo continuo del Bellevue Union School District y espero dar la bienvenida a Uds. cuando regresemos en el año nuevo.

Con orgullo, Michael Kellison

## ACTUALIZACIONES DE LOS SITIOS ESCOLARES:

Escuela Bellevue Elementary	
Horas de Oficina: Lunes-viernes, 8:00-4:30	Póngase en contacto con nosotros @ 707-542-5195
<b>Directora</b> , Nina Craig: ncraig@busd.org	Ayudante de la Oficina, Blanca Ramirez: bramirez@busd.org
Gerente de la Oficina, Karina Martinez: kmartinez@busd.org	Facilitadora de Participación Familiar, Amy Flores Casares: aflorescasares@busd.org

Reuniones y Eventos Venideros:	
19 de diciembre - 3 de enero	Descanso de Invierno
Viernes, 13 de enero, 9am	Café para los Padres con la Directora
Lunes, 16 de enero	No Hay Escuela, Se Observa Martin Luther King Jr
Lunes, 23 de enero, 4pm	Concilio Escolar
Lunes, 30 de enero, 8:45am	Estudiante del Mes
Otros Eventos:	
Los martes 2:30-3:30pm	Servicio de alimentos "Food Pantry"
Los lunes después del horario escolar regular	Programa de Música "Move over Mozart"
Los jueves después del horario escolar regular	Coro de los del 3º-6º
Según se notifique	Prácticas y Partidos del Basquetbol de los Muchachos de los Niveles 4-6

Escuela Kawana Springs Elementary	
Horas de Oficina: Lunes-viernes, 7:30-4:00	Póngase en contacto con nosotros @ 707-545-4283
Directora, Denise McCullough: dmccullough@busd.org	Ayudante de la Oficina, Michelle Williams: <a href="mailto:mwilliams@busd.org">mwilliams@busd.org</a>
Gerente de la Oficina, Susy Bradley: sbradley@busd.org	Facilitadora de Participación Familiar, Erika Corrales: <u>ecorrales@busd.org</u>

Reuniones y Eventos Venideros:	
Lunes, 9 de enero	Empieza la Inscripción de TK/K para el 2023-24
Viernes, 13 de enero, 8:10am	Café para los Padres con la Directora en la Biblioteca de KS
Jueves, 17 de enero, 8:15am	Reunión ELAC en la Biblioteca de KS
Miércoles, 25 de enero, 6:30pm	Reunión PTO por medio de Zoom
Jueves, 26 de enero, 2:50pm	Reunión del Concilio Escolar en la Biblioteca de KS
Jueves, 26 de enero, 4:00-5:30pm	Evento STEM para la Familia
Viernes, 27 de enero, Se van a arreglar las horas/varían por nivel académico	Asambleas de Estudiante del Mes
Otros Eventos:	
Empezando el jueves, 5 de enero	BasquetbolHorario de Partidos- <u>Game Schedule</u> -
Los lunes después del horario escolar regular	Coro de los del 1º-6º @en la Biblioteca de KS
Los miércoles después del horario escolar regular	Programa de Música "Move Over Mozart" en la Biblioteca de KS
Los jueves, 10:00-11:00	Servicio de alimentos "Food Pantry"
Según se notifique	Prácticas/Partidos del Basquetbol de los Muchachos de los Niveles 4-6

Escuela Meadow View Elementary	
Horas de Oficina: Lunes-viernes, 7:30-4:00	Póngase en contacto con nosotros @ 707-541-3715
<b>Directora</b> , Jean Walker: <a href="mailto:jwalker@busd.org">jwalker@busd.org</a>	Ayudante de la Oficina, Isabel Luna: imluna@busd.org
Gerente de la Oficina, Natali Ramirez: nramirez@busd.org	Facilitadora de Participación Familiar, Paula Hernandez: <a href="mailto:phernandez@busd.org">phernandez@busd.org</a>

Reuniones y Eventos Venideros:	
Viernes, 20 de enero a las 8:15am	Café con la Directora
Viernes, 27 de enero Se Va a Determinar la Hora	Asambleas de Estudiante del Mes
Lunes, 16 de enero, No Hay Escuela	Día de Martin Luther King, Jr
19 de diciembre -3 de enero, 2023	Descanso del Invierno
Otros Eventos:	
Los martes 2:00-3:00 pm	Servicio de alimentos "Food Pantry"
Los viernes después del horario escolar regular	Programa de Música "Move Over Mozart"
Los martes después del horario escolar regular	Coro de los del 3º-6º
Según se notifique	Prácticas y Partidos del Basquetbol de los Muchachos de los Niveles 4-6

Escuela Taylor Mountain Elementary	
Horas de Oficina: Lunes-viernes, 7:30-4:00	Póngase en contacto con nosotro @ 707-542-3671
<b>Directora</b> , Margaret Jacobson: mjacobson@busd.org	Ayudante de la Oficina, Hope Leon: hleon@busd.org
Gerente de la Oficina, Julie Roza: jroza@busd.org	Facilitadora de Participación Familiar, Elida Guerrero: eguerrero@busd.org

Reuniones y Eventos Venideros:	
Viernes, 6 de enero, 8:00 am	Café para los Padres con la Directora: Biblioteca
Lunes, 9 de enero, 2:45 pm	Reunión del Concilio Escolar: Biblioteca

Viernes, 13 de enero, 5:30 - 7:00 pm	Noche de Juegos para la Familia
Lunes, 16 de enero, No Hay Escuela	Día de Martin Luther King, Jr
19 de diciembre - 3 de enero, 2023	Descanso de Invierno
Otros Eventos:	
Losy jueves 10:00 - 11:00 am	Servicio de alimentos "Food Pantry"
Los jueves después del horario escolar regular (2:40-4:20 pm)	Programa de Música "Move Over Mozart"
Los viernes después del horario escolar regular (2:40-4:10 pm)	Coro de los del 3º-6º
Lunes, martes, jueves, viernes (2:45 - 4:15 pm)	Práctica de Basquetbol de los Muchachos

#### ACTUALIZACIONES DEL DISTRITO:

# Currículum y Estudiantes Aprendiendo el inglés, Directora Aracely Romo-Flores, Directora (curriculum@busd.org)

En cuanto se acerca el fin de diciembre, estamos emocionados con el progreso que nuestros educadores, personal, y estudiantes han hecho este año. Estamos esperandonos y continuamos perfeccionando nuestras prácticas y estrategias de instrucción para mejor cumplir las necesidades únicas de nuestros estudiantes. Hemos terminado la primera serie de días de colaboración con un enfoque en nuestro programa de Lenguaje- inglés. El personal trabajó colaborativamente para alinear nuestra instrucción y establecer coherencia por todo el distrito. Se produjeron grandes conversaciones, diálogos, y estamos aumentando la capacidad del Distrito de aumentar la realización académica estudiantil. Vamos a continuar reuniéndonos con los niveles de nivel académico cuando regresemos del descanso de invierno para llevar a cabo nuestras discusiones y establecer sobre nuestras evaluaciones comunes y resultados medibles.

Favor de esperar para la encuesta que se llama en inglés "Youth Truth Survey" durante el año nuevo. Se les van a pedir a nuestras familias completar esta encuesta para ayudar proporciona al Distrito con contribución y reacción que va a dirigir a nuestro Plan de Responsabilidad de Control Local el cual se conoce por las siglas LCAP y los Planes Escolares para Realización Estudiantil la cual se conoce por las siglas SPSA. Es esencial que nos demos cuenta de todos nuestros socios educativos en cuanto empezamos hacer planes para el año escolar próximo.

Nos gustaría que la gente ponga en sus calendarios la reunión próxima del Comité Consultivo del Lenguaje-inglés (DELAC) para el 31 de enero de 2023, a las 9:00, en el Centro de Aprendizaje en el recinto de Meadow View. Vamos a hablar sobre nuestro Plan Maestro del Lenguaje inglés y vamos a necesitar su voz y sus ideas.

Otra vez, la Oficina del Condado de Educación del Condado de Sonoma (SCOE) va a patrocinar un Instituto de Liderazgo para Padres. Este es un evento gratuito que toma lugar en SCOE ubicado en 5340 Skylane Blvd., Santa Rosa el jueves, el 9 de febrero de las 8:30-2:30. Todas las presentaciones, recursos, y materiales se proporcionarán en español. Desafortunadamente, no se proporciona cuidado a los niños.

Para inscribirse, vaya a https://bit.ly/2023institodepadres o póngase en contacto con Elsa Vera a 707-524-8407, evera@scoe.org.

Otra oportunidad gratuita para los padres es la clase venidera de computadoras que se llama en inglés *Free Computers Level 3 class* que se va a proporcionar por Santa Rosa Junior College en la Escuela Meadow View Elementary. Se da la bienvenida a todos a reunirse. Los participantes van a aprender cómo crear contactos de correo electrónico, formato de textos y añadir dibujos en el programa de Word. La clase va a tomar lugar los jueves de 6-9 pm, empezando el 19 de enero. Haga clic aquí para reservar su lugar: <a href="https://form.123formbuilder.com/6276797/">https://form.123formbuilder.com/6276797/</a> o llamen a 707-521-7962.

Esperamos trabajar con Uds. en cuanto no avanzamos en continuamente mejorando nuestros servicios para nuestros estudiantes y familias. Tengan una temporada de los días festivos maravillosa.

## Servicios de Negocios: Chris Kim, CBO (business@busd.org)

El Distrito presentó su Primer Actualización de Presupuesto Provisional en la reunión de la Mesa Directiva que tomó lugar el 13 de diciembre de 2022. El Distrito después va a presentar su auditoría anual del Año Fiscal de 2021/22 sobre las finanzas en la reunión programada para el 17 de enero de 2023.

Los estados financieros del Distrito del año actual y anterior y las auditorías pasadas se pueden encontrar en el sitio de la red del Distrito bajo Informes Fiscales (Fiscal Reports).

El Bellevue Union School District le gustaría invitar su participación como miembro contribuyente del Comité de Supervisión del Bono Ciudadano. Información adicional sobre esta oportunidad, incluso las responsabilidades, papeles, y solicitud correspondiente se pueden referenciar en el sitio de la red del Distrito bajo Bonos de Mejoramiento de Instalaciones - <u>Facility Improvement Bonds</u>.

# Servicios Alimentarios: Lynn Wong, Gerente (Iwong@busd.org)



Estamos emocionados de presentar cosas nuevas del menú del desayuno y del almuerzo empezando enero. Las favoritas de antes pronto se reunirán con algunas favoritas nuevas, tal como huevos revueltos con chorizo, muffin de avena, pozole, burrito en bol, patty melt, y hamburguesa de pollo picante. Reúnase para el desayuno y el almuerzo el año nuevo - ¡los estudiantes comen GRATUITAMENTE!

¿Buscan un divertido tentempié saludable para hacer con su niño? Traten de hacer la receta <u>Crispy Peanut Butter Ball</u>. Solamente cuatro ingredientes simples se necesitan para hacer estas bolas de mantequilla de cacahuetes crujientes que les van a encantar a los

niños y a los adultos. Otras mantequillas de nueces se pueden usar si están alérgicos a los cacahuetes.

El Programa <u>CalFresh</u>, también conocido como el SNAP (Programa Suplementaria de Ayuda Nutritiva), es para la gente con ingresos bajos que cumplen las reglas de elegibilidad de ingresos federales y desean añadir a su presupuesto para poner alimentos saludables y nutritivos en la mesa. Haga solicitud (<u>Apply</u>) hoy en sólo 10 minutos.



## Recursos Humanos: Stacy Spector, Directora HR (hr@busd.org)



Estamos contratando para maestra de Clase Preescolar de Estudiantes Gravemente Discapacitados en el Aprendizaje. ¡Por favor haga solicitud o anime a alguien que conozca hacerlo! Se puede hacer en los enlaces en seguida.

Ed Join Posting link Indeed Position Link

También estamos contratando para personal clasificado: La solicitud se encuentra en <u>Classified Job</u>
Application

Los Recursos Humanos contrata durante todo el año y ofrecemos grandes beneficios:

- 1. Sueldos superior el salario mínimo
- 2. Vacaciones y días festivos pagados
- 3. Días por la enfermedad pagados
- 4. Beneficios médicos, dentales, y de salud de la visión pagados
- 5. Contribuciones a la jubilación
- 6. Estipendios para personal bilingüe
- 7. Estipendios para personal con acreditación de AA o BA
- 8. Reembolso de educación continua y de la matrícula

#### Ahora buscamos solicitantes para:

- 1. Ayudantes de Instrucción
- 2. Porteros, mantenimiento, y jardinero
- 3. Personal de lavaplatos, servidores, cocineros para la cocina
- 4. Supervisores de Estudiantes

Póngase en contacto con Stacy Spector por teléfono o texto a 916-996-3493 para mas detalles.

# Mantenimiento y Operaciones: Bill Jereb, M&O Director (maintenance@busd.org)

Les damos la bienvenida a Uds. pasar algún tiempo repasando nuestro sitio de la red <u>BUSD Maintenance</u> <u>& Operations Webpage</u>. Miren la sección de las Realizaciones y Planes de Mejoramientos de Instalaciones de BUSD para obtener un entendimiento de lo que se va a hacer en cuanto mejoremos nuestras instalaciones del distrito para nuestra comunidad escolar.

Por favor manden cualquier pregunta o solicitud de mantenimiento que tengan sobre nuestras instalaciones a <a href="mailto:mobile.com">mohelp@busd.org</a>. ¡Gracias!

# Tecnología: Ryan Green, Director (<u>it@busd.org</u>)

El departamento IT recientemente reemplazó todas las computadoras, las máquinas de hacer copias del personal de oficina por todo el distrito. Estos dispositivos nuevos son más rápidos y más confiables permitiendo a nuestro personal apoyar eficazmente al personal y familias de BUSD. También estamos obteniendo botiquines de herramientas A/V adicionales para los salones de instrucción para apoyar ambos la instrucción en la clase tanto como los programas después del horario escolar regular.

### Información General Sobre el District: Moriah Hart, Executive Assistant (mhart@busd.org)



**MÚSICA** - Bellevue Union School District todavía busca un maestro de violín para después del horario escolar regular para nuestros estudiantes del 5º y 6º. No se requiere que los maestros sean músicos clásicos, pero necesitan experiencia enseñando a los niños en grupos y nos encantaría tener algunas oportunidades de mariachis para nuestros estudiantes. También nos gustaría añadir algún ballet folklórico en otoño. Si tiene un maestro para recomendar o le gusta más información

mande correo electronico a <a href="mailto:mhart@busd.org">mhart@busd.org</a> o vea nuestra hoja de música para más informacion: <a href="mailto:www.busd.org/music">www.busd.org/music</a>

Siganos en Facebook para aprender sobre las personas increíbles que hacen a nuestro "el distrito pequeño con un corazón grande" en cuanto publicamos semanalmente micro biografías de nuestros maestros y personal.



Nuestros boletines siempre están disponibles en nuestro sitio de la red <u>website</u>, en Facebook: <u>www.facebook.com/busd.org</u> y por medios del app del teléfono móvil disponible aqui: <u>www.busd.org/app</u>

Con orgullo,

#### Michael Kellison

Superintendente
BELLEVUE UNION SCHOOL DISTRICT
3150 Education Drive / Santa Rosa, CA 95407
(707) 542-5197 / Fax: (707) 542-6127
http://www.busd.org

www.facebook.com/busd.org